

# PROGRAMME D'ANIMATIONS

ENTERTAINMENT PROGRAMME

**02.03 > 15.03.2024**



*Office de Tourisme de Montchavin - Les Coches*

MONTCHAVIN - LES COCHES TOURIST OFFICE

+ 33 (0)4 79 07 82 82 • [info.montchavin@la-plagne.com](mailto:info.montchavin@la-plagne.com) • [www.montchavin-la-plagne.com](http://www.montchavin-la-plagne.com)

➤ en ligne **ONLINE**

**GUIDE**  
DE **SÉJOUR**  
RESORT GUIDE



- Ouvert tous les jours de **9h à 12h30** et de **14h à 18h**.
- Open every day from **9am to 12.30pm** & from **2pm to 6pm**.



MERCI À NOS  
**PARTENAIRES**

THANKS TO OUR PARTNERS



DARE 2B

**SALOMON**

**RACER**

**PuyduFou.**



➤ *votre avis nous intéresse*

WE VALUE  
YOUR  
OPINIONS!



# DIMANCHE 3 MARS

SUNDAY 3<sup>RD</sup> MARCH

## RIDERS NATION

### DE 10H À 15H - ROXY RIDE DAYS LA PLAGNE X TESS LEDEUX

From 10am ▶ 3pm - Roxy ride days  
Après leur succès l'an dernier, les  
Roxy Ride Days sont de retour pour  
une seconde édition encore plus  
vibrante. Cette année, l'accent est mis  
sur le partage. Le public pourra venir  
admirer les prouesses de la macôteuse  
et profiter d'un grand barbecue en  
famille, à l'heure du déjeuner.

**13h** - Barbecue à disposition,  
apportez vos grillages, chips et  
boissons offertes.



## LES COCHES

### A 18H - POT D'ACCUEIL & BLIND TEST

At 6.00pm - Welcome drink  
Prévoir 1€ de caution pour l'écocup  
ou venir avec son verre !

Place des commerces / Square shops



# LUNDI 4 MARS

MONDAY 4<sup>TH</sup> MARCH

## SUR LES PISTES

### DÈS 9H - PLAGNOU SUR LES PISTES

From 9am - Plagnou on the slopes  
Venez rencontrer notre mascotte  
Plagnou sur les pistes !

## MONTCHAVIN

### 15H ▶ 20H - PETIT MARCHÉ

3pm ▶ 8pm - Little market  
Rue principale / Mainstreet

## MONTCHAVIN

### 15H ▶ 18H - ATELIER BOIS AVEC AFERDITA

3pm ▶ 6pm - Wood workshop with  
Aferdita

Rue principale / Mainstreet

## MONTCHAVIN

### 16H30 ▶ 18H - BABY RACE : CHALLENGE DE DRAISIENNE

4.30pm ▶ 6pm - Baby race : the  
balance bike challenge  
- de 7ans - Casque de ski non fourni  
obligatoire

Venez tester les draisiennes et défier  
les copains !

Come and try our balance bikes and  
challenge your friends.

Rue principale

Mainstreet

Gratuit. Free.

## MONTCHAVIN

### A 18H - POT D'ACCUEIL & BLIND TEST

At 6.00pm - Welcome drink

Prévoir 1€ de caution pour l'écocup  
ou venir avec son verre !

Rue principale

Mainstreet



# MARDI 5 MARS

TUESDAY 5<sup>TH</sup> MARCH

➤ *Nouveauté 2024*

## RIDERS NATION

### 10H ▶ 12H - RIDERS NATION : MUSIC DANCE

10am ▶ 12pm - riders nation: dance  
music

Venez expérimenter et fêter !

Collation et vidéo OFFERTE par la  
SAP ! Partagez la vidéo de vos tricks  
avec vos amis.

Come and experiment and  
celebrate! Snack and video offered  
by SAP. Share the video of your tricks  
with your friends

Snowpark Riders Nation

➤ *Nouveauté 2024*

## LES COCHES

### 12H ▶ 13H - AU BON LINGOT

12am ▶ 1pm - Au bon lingot

1 question, 2 trappes, 2 lingots. Saurez-  
vous les garder en votre possession en  
répondant correctement à la question ?  
Votre gain en dépend

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can  
you keep them in your possession by  
answering the question correctly?

Place des commerces / Square shops  
Gratuit. Free.



## MONTCHAVIN

### A 16H - CINÉ-GÔÛTER «L'HIVER D'EDMOND ET DE LUCY»

4.00pm Teatime cinema: «L'hiver  
d'Edmond et de Lucy»

👤 **DÈS 3 ANS**  
FROM 3 YRS

Edmond l'écureuil et son amie Lucy  
l'oursonne vivent dans un majestueux  
châtaignier, au cœur de la forêt.

En famille et entre amis, ils jouent et  
grandissent dans une nature riche  
d'aventures.

Durée de la séance : 45 min

Cinéma / Cinema

📄 Tarif : 5€ / Price : €5



# MERCREDI 6 MARS

WEDNESDAY 6<sup>TH</sup> MARCH



## MONTCHAVIN

### A 17H30 - «RENDEZ-VOUS A LA FERME» VISITE GUIDEE

5.30pm - Down on the farm: Guided tour  
Dans le village de Montorlin, un agriculteur vous accueille dans sa ferme et partage avec vous un petit moment de sa vie. Animée par un guide-conférencier du Pays d'Art et d'Histoire / FACIM In the village of Montorlin, at milking time, the farmer invites you to share a moment of his life down on the farm...

**RV :** Police municipale + votre véhicule

**MP :** Police station + car

**Ad. :** 6€ **Enfant :** 4€ (3 à 12 ans)

**Adult :** €6 **Children :** €4 (3 to 12 yrs)

✓ Places limitées. Limited places.

## LES COCHES

### 21H - SPECTACLE DE MAGIE «EL MAGICO»

At 9pm - Magic show «El Magico»

Salle Marcel Pignard

Room Marcel Pignard

Gratuit. Free.



## LES COCHES

### 11H30 > 13H - L'ATELIER D'ALEXIS

11.30am > 1pm - L'atelier d'alexis

Sport, musique, plaisir et rires au programme de cette animation déchainée !

Sport, music, fun and laughter are all on the programme for this wildly entertaining event!

**Place des commerces / Square shops**

**Gratuit. Free.**

## LES COCHES

### A 17H30 - WINTER FAMILY RACE

At 5.30pm - Winter Family Race

Une course conviviale destinée aux familles, en marchant, avec au minimum 2 personnes (1 parent, 1 enfant minimum).

Le parcours, qui se veut avant tout ludique et accessible au plus grand nombre, entre Les Coches et Montchavin sera jalonné de petites épreuves sportives et autre surprises hautes en couleurs ... L'épreuve est non chronométrée

A family-friendly walking race with a minimum of 2 people (1 parent, 1 child). The route between Les Coches and Montchavin is designed to be fun and accessible to as many people as possible, and will feature a number of sporting challenges and other colorful surprises...

The event is non-timed

## INFORMATIONS :

**Inscriptions la veille au plus tard avant 17h dans la limite des places disponibles** ✓

**ATTENTION ! Se munir de chaussures qui ne glissent pas et de frontale**

**Tarif : 2€ par famille au profit de**

**l'Association des Petits Princes**

**Price: €2 per family in aid of**

**Association des Petits Princes**

**Place des commerces Square shops**

## MONTCHAVIN

### 18H30 > 19H30 DÉAMBULATION LUMINEUSE ET MUSICALE

6.30pm > 7.30pm

**Rue principale / Mainstreet**



## LES COCHES

### A 20H30 - SOIRÉE DISCO

8.30pm - Disco party

Venez danser sur la glace comme Candeloro. On chausse les patins et on glisse en son et en lumières !

Come and dance on the ice like

Philippe Candeloro

**Patinoire - Ice rink**

**Entrée + location de patins à payer**

**Admission + skate hire to be paid**

# JEUDI 7 MARS

THURSDAY 7<sup>TH</sup> MARCH

## MONTCHAVIN

### 11H30 > 13H - LES 5 SENS DE LOU & LAURA

11.30 am > 1pm - The 5 senses of Lou & Laura

Viens éveiller tes sens autour de jeux ludiques et créatifs.

Come and awaken your senses with fun and creative games

**Rue principale**

**Mainstreet**

**Gratuit. Free.**



Tout public. All ages. Annulé en cas de pluie. Canceled in case of rain Inscription à l'Office de Tourisme. Booking at the Tourist Office

# VENDREDI 8 MARS

FRIDAY 8<sup>TH</sup> MARCH

## LE BIJOLIN

### A 14H15 - AVALANCHE PARK : INITIATION DVA

At 2.15pm - Avalanche Park: learn to use an Avalanche Transceiver

Tous les jeudis, rendez-vous au sommet du télésiège du Bijolin pour une initiation DVA proposée par nos pisteurs secouristes de la SAP.

Every Thursday, come to the top of Bijolin chairlift to learn how to use an avalanche transceiver!

**A l'arrivée du Télésiège du Bijolin- Chairlift Bijolin**

## LES COCHES

### 16H ▶ 18H - ESCAPE GAME

4pm ▶ 6pm - Escape game



Imaginez-vous menotté à vos amis, avec un seul objectif : devenir un véritable alpiniste.

Cette aventure, conçue pour être jouée en équipe, vous promet une heure d'excitation et de découverte.

Au cours de cette expérience, vous et votre groupe devrez relever 6 défis captivants, chacun vous plongeant dans un aspect différent de la montagne, de la faune à l'orientation en passant par le risque avalanche et les premiers secours

Imagine yourself handcuffed to your friends, with just one goal: to become a real mountain climber.

**Place du carreau / Square carreau**

## LES COCHES

### 16H30 ▶ 19H30 - PAYSANS ET PRODUCTEURS

4.30pm ▶ 7.30pm - farmers and producers

Dégustez les fromages de Saveurs d'Alpages et appréciez la qualité et le fruit de notre travail. Taste the cheeses from Saveurs d'Alpages and appreciate the quality and the fruits of our labour.

**Place des commerces  
 Square shops**

## LES COCHES

### 17H ▶ 19H - P'TIT MARCHÉ SAVOYARD

5pm ▶ 7pm - Small Savoyard market

Dégustation et vente de fromages et spécialités de Savoie devant la supérette SPAR

Tasting and sale of Savoy cheeses and specialities in front of the SPAR supermarket

**Place des commerces  
 Square shops**

## LES COCHES

### A PARTIR DE 18H30 DÉAMBULATION LUMINEUSE ET MUSICALE A 19H15 - DESCENTE AUX FLAMBEAUX

7.15pm - Torchlight skidown

## MONTCHAVIN

### A 19H30 - DESCENTE AUX FLAMBEAUX SUIVIE DE LA DÉAMBULATION LUMINEUSE ET MUSICALE

7.30pm - Torchlight skidown

Les descentes aux flambeaux sont proposées par les Ecoles de ski

Offered by ski schools

**Prévoir 1€ de caution pour l'écopup  
 ou venir avec son verre !**

**Front de neige**

**At the bottom of the slopes**



## > Nouveauté 2024

## MONTCHAVIN

### 11 H30 ▶ 13H - TIPTOP CHEF

11.30am ▶ 1pm - Tiptop chef

Avez-vous la fibre culinaire ?

Do you have a flair for cooking?

**Rue principale**

**Mainstreet**

**Gratuit. Free.**



## MONTCHAVIN

### 16H ▶ 18H - ESCAPE GAME

4pm ▶ 6pm - Escape game



Imaginez-vous menotté à vos amis, avec un seul objectif : devenir un véritable alpiniste.

Cette aventure, conçue pour être jouée en équipe, vous promet une heure d'excitation et de découverte.

Au cours de cette expérience, vous et votre groupe devrez relever 6 défis captivants, chacun vous plongeant dans un aspect différent de la montagne, de la faune à l'orientation en passant par le risque avalanche et les premiers secours

Imagine yourself handcuffed to your friends, with just one goal: to become a real mountain climber.

**Rue principale / Mainstreet**

# DIMANCHE 10 MARS

SUNDAY 10<sup>TH</sup> MARCH



## LES COCHES

### A 18H - POT D'ACCUEIL & BLIND TEST

At 6.00pm - Welcome drink  
Prévoir 1€ de caution pour l'écopup  
ou venir avec son verre !  
Place des commerces / Square shops



## LES COCHES

### 16H30 > 18H - MAQUILLAGE DES ENFANTS

4.30pm > 6pm - Makeup session  
Nous vous proposons une session  
maquillage ! Un tigre ? un pirate ? un  
papillon ? une licorne ? Demandez leur  
le maquillage qui vous ferait plaisir !  
Place des commerces  
Square shops  
Gratuit. Free.

## LES COCHES

### A 18H - LA DISCO DE PLAGNOU

At 6pm - Plagnou's disco  
Place des commerces  
Square shops



# LUNDI 11 MARS

MONDAY 11<sup>TH</sup> MARCH

## LES COCHES

### 11H30 > 13H - BOWLING HUMAIN

11.30 am > 1pm - Human bowling



Venez vous élaner dans la bouée  
pour tenter de faire un strike  
déméritel ! A faire en famille ou  
entre amis  
Piste de luge  
Sledge area  
Gratuit. Free



## MONTCHAVIN

➤ *Nouveauté 2024*

### 17H > 18H - LES PETITS COMPTEURS

5.00pm > 6.00pm Little's counts

Moins de 4 ans / - 4yo

Aidez votre enfant à lancer le dé et à  
compter le score fait. Il faudra ensuite  
compter le bon nombre de bonbons  
pour repartir avec !  
Help your child roll the dice and count  
the score. Then they'll have to count the  
right number of sweets to go home with!  
Rue principale / Mainstreet  
Gratuit. Free.

## MONTCHAVIN

### A 18H - POT D'ACCUEIL & BLIND TEST

At 6.00pm - Welcome drink  
Prévoir 1€ de caution pour l'écopup  
ou venir avec son verre !  
Rue principale / Mainstreet

# MARDI 12 MARS

TUESDAY 12<sup>TH</sup> MARCH

➤ *Nouveauté 2024*

## RIDERS NATION

### 10H > 12H - RIDERS NATION : MUSIC DANCE

10am > 12pm - Riders nation: dance music  
Venez expérimenter et fêter !  
Collation et vidéo OFFERTE par la  
SAP ! Partagez la vidéo de vos tricks  
avec vos amis.  
Come and experiment and  
celebrate! Snack and video offered  
by SAP. Share the video of your tricks  
with your friends  
Snowpark Riders Nation

# JEUDI 14 MARS

THURSDAY 14<sup>TH</sup> MARCH

## MONTCHAVIN

### A 16H - CINÉ-GOÛTER «LES TOUTES PETITES CRÉATURES»

4.00pm

Teatime cinema: «Les Toutes petites créatures»

 **DÈS 3 ANS**  
FROM 3 YRS

Suivez les aventures de Rose, Bleu, Orange, Jaune et Vert, un groupe de toutes petites créatures drôles et attachantes. À travers le jeu, ces petites créatures en pâte à modeler découvrent avec amusement le monde qui les entoure. Suivi d'un goûter

Durée de la séance : 38 min

Cinéma / Cinema

 Tarif : 5€ / Price : €5



*Réservation en ligne*

## MERCREDI 13 MARS

WEDNESDAY 13<sup>TH</sup> MARCH

➔ *A ne pas rater*

### PLAN BOIS

#### 10H ▶ 15H - LES DÉFIS DE PLAN BOIS


10am ▶ 3pm - The challenges of Plan Bois!  
Une journée remplie d'activité pour toute la famille dans un lieu idyllique  
An activity-packed day for the whole family in an idyllic setting.

#### AU PROGRAMME :

**10h** : Traîneaux luge\*, tir de biathlon laser, slalom

**11h** : Tir de biathlon laser, activités créatif, moto neige électrique

**12h** : Tir de biathlon laser, activités créatif, slalom

**De 13h à 15h** : Tir laser, activités créatifs, slalom, moto neige électrique  
\* sous réserve de conditions favorables pour les chiens de traîneaux 

10am: Toboggan sleds\*, laser shooting, slalom

11am: Laser shooting, creative activities, electric snowmobile

12pm: Laser shooting, creative activities, slalom

1pm to 3pm: Laser shooting, creative activities, slalom, electric snowmobile

\* Subject to favorable conditions for sled dogs.

➔ *Nouveauté 2024*

### LES COCHES

#### 17H ▶ 18H - AU BON LINGOT

5pm ▶ 6pm - Au bon lingot

1 question, 2 trappes, 2 lingots. Saurez-vous les garder en votre possession en répondant correctement à la question ?

Votre gain en dépend

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

**Place des commerces**

Square shops

Gratuit. Free.



### LE BIJOLIN

#### A 14H15 - AVALANCHE PARK : INITIATION DVA

At 2.15pm - Avalanche Park: learning to use an Avalanche Transceiver

Tous les jeudis, rendez-vous au sommet du télésiège du Bijolin pour une initiation DVA proposée par nos pisteurs secouristes de la SAP.

Every Thursday, come to the top of Bijolin chairlift to learn how to use an avalanche transceiver!

**A l'arrivée du Télésiège du Bijolin-Chairlift Bijolin**

### LES COCHES

#### 16H30 ▶ 19H30 - PAYSANS ET PRODUCTEURS

4.30pm ▶ 7.30pm - farmers and producers

Dégustez les fromages de Saveurs d'Alpages et appréciez la qualité et le fruit de notre travail.

Taste the cheeses from Saveurs d'Alpages and appreciate the quality and the fruits of our labour.

**Place des commerces**

Square shops



# VENDREDI 15 MARS

FRIDAY 15<sup>TH</sup> MARCH



## MONTCHAVIN

### A 17H30 THÉÂTRALEMENT VÔTRE

At 5.30pm

**Adulte / Adult**

Venez vous libérer de vos émotions, créez-les, jouez-les. Le théâtre d'impro ludique vous attend.

Surtout s'amuser avant tout !

Come and free your emotions, create them, play them. Playful improvisation theatre is waiting for you.

**Salle Auguste Mudry Room Mudry**

**Gratuit. Free. Max 10 pers**

## LES COCHES

### 17H ▶ 19H - LE MARCHÉ SAVOYARD

5pm ▶ 7pm - Small Savoyard market  
Dégustation et vente de fromages  
et spécialités de Savoie devant la  
supérette SPAR

**Place des commerces / Square shops**



## LES COCHES

### 17H30 ▶ 19H - JEUX'DIS

5.30pm ▶ 7pm - Games

Entre jeux d'antan et de société, venez  
vous amuser !

**Place des commerces / Square shops**  
**Gratuit. Free.**



## LES COCHES

### 17H30 ▶ 19H30 - TOURNOI DE PING PONG

5.30pm ▶ 7.30pm - Ping pong  
tournament

**Place des commerces / Square shops**



## MONTCHAVIN

### 17H30 ▶ 19H - MAQUILLAGE DES ENFANTS

5.30pm ▶ 7pm - Makeup session

Nous vous proposons une session  
maquillage ! Un tigre ? un pirate ? un  
papillon ? une licorne ? Demandez leur  
le maquillage qui vous ferait plaisir !

**Rue principale**

**Mainstreet**

**Gratuit. Free.**

## MONTCHAVIN

### A 19H - LA DISCO DE PLAGNOU

At 7pm - Plagnou's disco

**Rue principale**

**Mainstreet**



En partenariat avec le Label Famille +, Montchavin-Les Coches soutient l'action des Petits Princes en mettant en place des opérations dans le but de récolter des dons en faveur d'enfants malades.

Créée en 1987, l'Association Petits Princes réalise les rêves d'enfants et adolescents gravement malades, âgés de 3 à 18 ans, atteints de cancers, leucémies et certaines maladies génétiques.

En vivant sa passion et en réalisant ses rêves, l'enfant trouve une énergie supplémentaire pour se battre contre la maladie.



Tout public. All ages.  Annulé en cas de pluie. Canceled in case of rain  Inscription à l'Office de Tourisme. Booking at the Tourist Office

# CINÉ MONTCHAVIN

CINE MONTCHAVIN



	18h	21h
<b>LUNDI 4 MARS</b> MONDAY 4 <sup>TH</sup> MARCH	<b>LE ROYAUME DES ABYSSES</b> Animation - 1h52 A partir de 10 ans	<b>IRON CLAW</b> Biopic - 2h13
<b>MARDI 5 MARS</b> TUESDAY 5 <sup>TH</sup> MARCH	<b>LES CHEVRES</b> Coédie - 1h40	<b>MADAME WEB</b> Action - 1h57
<b>MERCREDI 6 MARS</b> WEDNESDAY 6 <sup>TH</sup> MARCH	<b>LE ROYAUME DE KENSUKE</b> Animation - 1h24 A partir de 8 ans	<b>ARGYLLE</b> Action - 2h20
<b>JEUDI 7 MARS</b> THURSDAY 7 <sup>TH</sup> MARCH	<b>ROSE, PETITE FÉE DES FLEURS</b> Animation - 1h15 A partir de 3 ans	<b>DUNE 2</b> Drame / Science fiction - 2h46
<b>VENDREDI 8 MARS</b> FRIDAY 8 <sup>TH</sup> MARCH	<b>LE DERNIER JAGUAR</b> Animation / Famille - 1h40 A partir de 6 ans	<b>UNE VIE</b> Biopic - 1h49
<b>LUNDI 11 MARS</b> MONDAY 11 <sup>TH</sup> MARCH	<b>LE ROYAUME DE KENSUKE</b> Animation - 1h24 A partir de 8 ans	<b>UNE VIE</b> Biopic - 1h49
<b>MARDI 12 MARS</b> TUESDAY 12 <sup>TH</sup> MARCH	<b>ROSE, PETITE FÉE DES FLEURS</b> Animation - 1h15 A partir de 3 ans	<b>DUNE 2</b> Drame / Science fiction - 2h46
<b>MERCREDI 13 MARS</b> WEDNESDAY 13 <sup>TH</sup> MARCH	<b>LE ROYAUME DES ABYSSES</b> Animation - 1h52 A partir de 10 ans	<b>MADAME WEB</b> Action - 1h57
<b>JEUDI 14 MARS</b> THURSDAY 14 <sup>TH</sup> MARCH	<b>LES CHEVRES</b> Coédie - 1h40	<b>ARGYLLE</b> Action - 2h20
<b>VENDREDI 15 MARS</b> FRIDAY 15 <sup>TH</sup> MARCH	<b>BOB MARLEY : ONE OVE</b> Biopic - 1h47	<b>RACE FOR GLORY : AUDI VS LANCIA</b> Biopic - 1h47

## TARIFS CINÉMA

Adulte : 8€

Réduit (-14 ans, étudiants, séniors, + 65 ans) : 7€

Famille Plus : 2ad. + 2 enf. : 24€

2ad. + 1 enf. (19€) + 5€ par enf. supplémentaire

PRICES Adult : 8€ - Children (under 14 years) : 7€

## CINÉ-GOÛTER

TEATIME CINEMA

**MARDI 5 MARS**  
TUESDAY 5<sup>TH</sup> MARCH

**A 16H L'HIVER D'EDMOND ET LUCY**  
Animation - 45 min - A partir de 3 ans

**MARDI 12 MARS**  
TUESDAY 12<sup>TH</sup> MARCH

**A 16H LES TOUTES PETITES CRÉATURES**  
Animation - 38 min - A partir de 3 ans

**Ciné-goûter :**  
**Réservation en ligne ou**  
**à l'Office de Tourisme**  
**TARIF promo 5€/pers.**

Les informations indiquées dans ce programme animations sont données à titre indicatif et sont susceptibles d'être modifiées.

The information in this program is given as an indication only and is subject to change. Document non contractuel / Non contractual document